

Distr.: General 18 June 2002 Russian

Original: English

Пятьдесят шестая сессия
Пункты 8 и 108 повестки дня
Утверждение повестки дня и организация
работы

Социальное развитие, включая вопросы, касающиеся мирового социального положения и молодежи, пожилых людей, инвалидов и семьи

Письмо Постоянного представителя Японии при Организации Объединенных Наций от 18 июня 2002 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи*

5 декабря 2001 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 56/38, озаглавленную «Рекомендации о поддержке добровольчества». В пункте 9 этой резолюции говорится, что в ходе пятьдесят седьмой сессии Генеральной Ассамблеи два пленарных заседания, которые будут проводиться 5 декабря 2002 года — в Международный день добровольчества в интересах социально-экономического развития, будут посвящены итогам проведения Международного года добровольцев и последующей деятельности в этой связи по пункту повестки дня, озаглавленному «Социальное развитие, включая вопросы, касающиеся мирового социального положения и молодежи, пожилых людей, инвалидов и семьи».

Поскольку в нынешнем году на указанную в данной резолюции дату проведения этих пленарных заседаний приходится официальный праздник Организации Объединенных Наций, я хотел бы просить Вас принять необходимые меры, с тем чтобы перенести дату их проведения. Насколько я понимаю, данные заседания предлагается провести во вторник, 26 ноября 2002 года.

02-43123 (R) 180602 180602

^{*} Для того чтобы Генеральная Ассамблея приняла соответствующее решение, ей необходимо будет принять постановление о возобновлении рассмотрения пункта 108 повестки дня.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 8 и 108 повестки дня.

(Подпись) Юкио Сато Чрезвычайный и Полномочный Посол Постоянный представитель Японии при Организации Объединенных Наций

2